UTL AT DOWNSVIEW
D RANGE BAY SHLF POS ITEM C
39 11 15 25 14 018 2

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

DR
568
.8
E8

Esref
Deccal

1210

Eşref

دجال

Deccāl

بو در عدل الهی پایدار اولماز دوشر ظالم ؛
کلیر البته غالب بر طاقم جلادە دجالم .

مؤلفی

اشرف

آلمایان چاقماز، آلان حال آشنایاندر بونی ؛
برآلان بر آلمایان آدم پشیماندر بونی .

1904

۳۰ تشرین ثانی سنه ۱۳۲۰

مصرده طبع اولنمشدر

DR
568
.8
E8

قطعه

پادشاهم اوقو انصاف ایله حق ویر قولکه ،
انفعال ایلمه « دجالی » کورورسه‌ك شاید ؛
کوردیکم ظلمی جهانه طویورورسه‌م چوقمی ؛
« هرکه زخمی خورد البته فغانی دارد »

LIBRARY
JAN 3 1972
UNIVERSITY OF TORONTO

دجال

جلوسکدنبری ملت پریشان اولدی هر یوزدن ،
مظالمدن سراسر اولمدی گیتدی وطن خالی ؛
مصادف اولدیغیچون هر بلایه عصر منحوسك ،
باذن الله چیقاردم پادشاهم بنده دجالی .

افادهٔ مرام

نیتی خالص اولنجه کیشینك ،
خیر اولور عاقبتی هر ایشینك .

دجال اولجه غزته اولەرق چیقمق ایچون حاضرلانمشدی . فقط بورالرده پك چوق غزتەلر چیقوب باطمش اولدیغندن بونك کتاب شکلنده چیقمەسی دها مناسب اولەجغنی بعض تجربه کاران احبا اخطار ایتدی . بن ده قبول ایتدم . چونکه یازدیغم شیء هانکی شکلده اولورسه اولسون اول امرده اخیراً گوردیگم بر ظلم وبلایی نشر ایتمك ایدی . دجالك غزته یه نسبتله دها مخلد و دها مجلد بر یولده ظهوری آرزوی فقیرانەمەده موافق گلدی . بونی بو کتابده یازدیغم وجهله صرف کندی فلاکتمی کندی آثار پریشانمی کندی حسیات ومشهوداتمی نشره حصر ایده جکم .

دجالك سبب خروجی

۱۳۲۰ سنهٔ هجریەسی رمضاننك ایکنجی گونی ساعت اون بر بچقده ازمیرده

خانهٔ درویشانه‌مده اوطورمقـده ایکن طانیمادیغم اوچ کشی ایله او وقت ازمیر پولیس مدیری بولنان عبدالرحمن چیقه گلدی. برنجی ایشلری اوراقمزی یوقلامق اولدیغنی آکلاینجه بونلرك نه مال اولدیغنی بیلمکده تأخر ایتمدم. فقط هیچ برشیدن شبهه م اولمدیغی ایچون کمال اعتدال ایله بیورکز! آرایکز! .. دیدم.

اونلرك بر طرفدن اوراقمی، أشعارمی دوکوب صاچمقـده ودیگر طرفده بالطبع اوروجلی اولان چولوق چوجغك اغلایوب صیزلایوب آیـلوب بایلمقده اولدقلرینی گوردکجه وقتیله «عرض پادشاهکدر» سوزینی هر کیم سویله دیسه اوکا قارشی ایچمدن لاحول‌لی چکمکده اولدیغم حالده قطعهٔ آتیه‌یی تشکیل ایدن کلمه‌لر ذهنمده رسم گچید اجرا ایدییوردی.

قطعه

غیر جائز کن تعرض ارمنیدن بدأ ایله
ملتك یوقلانمادق اسلامی رومی قالمدی؛
اولدیغیچون پادشاهم هر کسك عرضی سنك،
خانه‌لرده عرض وناموسك لزومی قالمدی.

اوراقمزی طوپلادیلر. بزی ده آلدیلر. حکومته کوتوردیلر گیجه گوندوز دور در پولیس بکله‌مك شرطیله اون کون ازمیر پولیس دائره‌سنـده اختلاطدن ممنوع اوله‌رق قالدق. اون کون صوکره بالاده سویله دیکم اوچ کشی ایله ازمیر-دن‌ده اوچ پولیس ترفیق ایدیله‌رك استانبوله کوتورمك اوزره «پانده لیونه» واپورینه بندیر دیلر. واپورده احبادن حافظ اسماعیل ایله نوزادی گورنجه حیرتده قالدم. مگر اون گوندنبری بنم گوردیکم عین معامله‌یی اونلرده گوروب واپوره کتیرلمش اولدقلرینی آکلادیغم کبی او مأمورلرك بزی استانبوله کوتورمك اوزره با ارادهٔ سنیه کلدکلرینی وبز موقوف اولدیغمز اون کون ظرفنـده اولوقت بنم «گوردوس» قضاسنده مأموریتم اولمق حسبیله بکا عائد دها اوراق آرامق اوزره «گوردسه» گیتمش گلمش اولدقلرینی گیزلی قپاقلی ایشتدم.

جمله‌مز معصوم اولدیغمز ایچون بزم اوچیمزدن بشقه واپورده شن وشاطر کیمسه یوقدی . بو حالمزه مأمورلر بیاغی نظر تعجب ایله باقیورلردی . طبیعی اونلرك اسملرینی‌ده اوگرندك . ایکیسی استانبول پولیس قومیسرلرندن شوقی ورضا اسمنده واوچنجیسی استانبول استئناف مدعیٔ عمومی معاونلرندن مقری کویلی ادهم نامنده قوربغا یاپیلی احتلامدن حاصل اولمش کبی جانسز بر حریف ایدی . بو حریف بیاغی حالمزه آجییور گبی گورونیوردی . بن باشمزده دونن بلا یانك عظمتندن بی خبر اولدیغم ایچون حریفك تأثرینی تعدیل ضمننده یکی یکی شعرلر سویلیوردم . حتی شو فخریهٔ شاعرانه‌یی شامل اولان قطعه‌یی اوکا قارشو سویله‌مشدم .

قطعه

مقتضای حکم قانون طبیعت بویله‌در ،
دوشمك اوزره ییلدیرم اکثر معلاطاق آرار ...
چوقمی نامردك فلاکتدن سلامت بولمه‌سی ؛
هرکسه گلمز بلا ، ارباب استحقاق آرار ...

بو بابده آرقداشلرده بنم حالمه اشتراك ایدییوردی . حافظ اسماعیل موعظه کتابلرندن نوزاد علوم اجتماعیه‌دن بحثلر آچییوردی . حسب الموسم قارلر تیپلر ایچنده دردنجی گونی استانبوله واصل اولدق . معهود مأمورلر ایله گلان پولیسلر بزی باب ضبطیه زندانه تسلیم ایتدکدن صوکره دفع اولوب گیتدیلر . جهنم زبانیلرندن یکده فرقی اولمه‌ین غاردیانلر بزی برر برر صویدیلر . اختلاطدن ممنوع اوله‌رق آیری آیری دایکاره قویدیلر . بویله صیقی صیقی‌یه هوادن ، گونشدن محروم اوله‌رق گونلر گچدکجه بونك یوقاریدن اینمه بر ییلدیز بلاسی اولدیغنی حس ایدرك جان آجیسیله همان شو قطعه‌یی سویله مشدم .

قطعه

گیردم مزار حبسه ، اولدم جدا گونشدن ،
ظن ایتمه مجرمیت . بادیسی بو سلوکك ؛

گون گورمه‌سم عجبمی ، اشرف بنی طبیعت
خلق ایتدی ملتندن ، بر ارذل الملوکك .

بزم بیلمدیگمز بزم ایش ایچون باش مدعیٔ عمومی جمال و بدایت مدعی عمومیسی نجم الدین ایله درسعادت مستنطقلرندن فرعون بقیه‌سی گبی اوزون صقاللی بهائالدین‌دن اوچ حریفدن مرکب خصوصی بر تحقیقات قومیسیونی تشکل ایتمش . بابرامه یقین جانیلرك زندان سیاری اطلاقنه سزاوار اولان هر طرفی قپالی معهود قره آرابه ایله اونلرك حضورینه گیدوب گلمه‌یه باشلادق . فقط بز آرقداشلرایله بر بر مزك یوزینی گوره‌میوردق وآلتی آی صوکره‌یه قدرده گورمدك . بندن بر قاچ دفعه صورولان سؤاللرده دها بر قاچ کشی ایله برابر اسکی شهرلی تقی الدین افندی نامنده برینی طانییوب طانیمدیغمدن عبارت ایدی . طانیمیوردم . وبالطبع بویله جواب ویرییوردم . مگر اوحریف اسکی شهر محکمهٔ شرعیه باش کاتبی عزت افندی نامنده برینه بر مکتوب یازمش وایچنده حیوانجه تعبیرات ایله عبد الحمیدك بعض مجنونلقلرینی تصویر دیلتمش اوده هر ناصلسه او وقت بروسه والیسی بولنوب بوکی سببلر ایله وزیر اولمق سوداسنده بولنان شمدیکی بیروت والیسی خلیل پاشانك الینه گچه‌رك معهود تقی الدینی استانبولدن وکندیسی او وقت اسکی شهرده بولندیغی جهتله بروسه مستنطیقنیده بروسه‌دن اسکی شهره جاب ایتدیرمش ایشی استانبوله دها ولوله‌لی گوسترمك ایچون بسبللی تقی الدینده ده گوردیکی میل ملعنت اوزرینه تقی الدینك قولنجه کندیسنی اغفاله باشلایه رق بر آدم بر جمعیت فسادیه‌یی حکومته اخبار ایدرایسه کندیسی جزادن معاف اولور دیمش . اوده وقتیله بزم اسملرمزی غزته ده‌می گورمش . یاخود بعض اشعار مزیٔی اوقومش هر ناصلسه پیانقو چکر گبی اسملرمزی خاطرلیه‌رق شویولده بر جوهریومور طلامش . گویا استانبولده ایکن ویوقاروده اسمی گچن حافظ اسماعیل افندیدن بزم ارباب فساددن اولدیغمزی ایشتدیکنی واعضاسی عبد الحلیم ممدوح ونوزاد اولمق اوزره فقیرك تحت ریاستنده بر فساد قومیته سی موجود بولندیغنی ینه مومی الیه اسماعیل افندینك افاده‌سنه عطف ایدرك درمیان ایتمش . چونکه صوکره‌دن آکلایشمزه گوره صورغوسز سوألسز بز نفی اولونورز تقی الدین‌ده خلاص نفس

ایتمش بولنور ظن ایتمش . حالبوکه سنین اخیرده بو گبی مظالم حمیدیه‌نك محاکم ومجالس واسطه سیله رسماً اجرا ایتدیرلمکده اولدیغندن او تقی نامنده‌کی شقی بی خبر بولنمشدر . گرچه مرقوم استانبولده‌کی افاده سنده بروسه والیسنه قارشی سویلدکاری سوزلرك یالان اولدیغنی میدانه قویمش ایسه‌ده نه چاره‌که بو بابده تشکل ایدن قومیسیونده ده یکی باشدن رتبه ونشان آلمق سوداسی حاصل اوله‌رق بزم گبی نامدار عجزه‌نك اسامیسی گوزلرینه ایلیشیر ایلشمز مال بولمش مغربی گبی درحال درسعادته جلبمزك لزومنی گوسترملری اوزرینه اویولده ارادهٔ حمیدی ظهور ایدر وبالاده عرض ایتدیگم وجهله بزی استانبوله جاب ایدرلر. عجبا بولندیغمز مملکتده محکمه یوقمیدی ؟ بوبابده ان الله مع الصابرین دیمکدن بشقه چاره اولمیوب آنجق اوصره‌ده سویلدیکم بر قطعه‌یی شورایه یازمه‌دن گچه‌میه جکم :

قطعه

تصادفمی ، قدرمی ، قدرتم یوق فرق وتمییزه ؟
اوصاندم طوغریسی درد وبلادن ، یأس ومأتمدن .
دمیر صندیقده اولسه مده کاوب بولمق مقرردر ؛
قضارا برقیغیلجم صچرامش اولسه جهنمدن .

بز زندانه آتیلدقدن اوچ آی صوکره ظهور ایدن غیرموقت توقیف مذکره سیله هیئت اتهامیه مضبطه‌سنك بر صورتنی شورایه درج ایدییورم . واقعاً بونلرجان صیقار شیلر ایسه‌ده بلکه قارئین ایچنده اوقویان ارباب مراق بولنور . او زمان توقیف مذکره‌سنك آرقه‌سنه یازدیغم بر قطعه خاطرمه گلمکله بورایه قید ایتمه دن گچه مدم .

قطعه

طالعمدن کیمه شکوا ایدیم بیلمم که
دل سعادت دیله دکجه اوفلاکت کتیرر ...

بن موقت بيله توقيفه دكل كن راضى ،
حسبنا الله او گيدر غير موقت كتيرر .

— صورت مذكره —

درسعادة بدايت محكمه‌سى	اوراق نومروسى
استنطاق دائره‌سى	٤٩٠ — ٧٢٣٢

غير موقت توقيف مذكره‌سى

اسم وشهرت	سنى	صنعت	محل اقامت	تابعيت
محمد اشرف افندى ابن مصطفى	٥٠	ماكيه قائمقامى	ازمير	دولت عليه

بوى	آلن	گوز	آغز	چكه	قاش	صاچ	وجه
اورته	آچيق	الا	عادتا	آق صقاللى	قاره	قاره	مدور

اوراق متفرعه‌سى ومدعئ عمومينك ادعاسى نظر مطالعه‌يه آلندقدن صوكره بالاده اسم وشهرت واوصاف سائره‌سى بيان اولنان مظنون عليه مرقومه اسناد اولنان فساد فعلى جنايت قبيلندن اولديغى قانون جزانك اللى سكزنجى ماده‌سنده مصرح بولنديغى جهتله كنديسنك توقيفى لازم گلمكله هر مباشر وقوهٔ مسلحه مأمورينك مرقومى توقيف ودر سعادت توقيفخانه سنه ايصال وتوقيفخانهٔ مذكور مديريتنك دخى كندوسنى قبول وحفظه مأمور ومكلف اولديغى ولاجل الاجرا قوهٔ مسلحه مأمورلرينه مراجعتله اشبو مذكره نك ابراز وارائه‌سى حالنده كندولرينه بو بابده اقتضا ايدن معاونتى ايفا يه مجبور بولندقلرينى مبين اشبو توقيف غير موقت مذكره‌سى بالتحرير امضا وتمهير قلندى .

فى ٣ ذى الحجه سنه ٣٢٠ و ١٧ شباط سنه ٣١٨

امضا

بهاء الدين

مضبطه صورتی

رئیس وکیلی مصطفی جمال واعضا حاجی شوقی واعضا ملازمی ابراهیم بکلردن متشکل هیئت اتهامیه استئناف محکمه سی مدعئ عمومیلگی مأموریت علیه سی معاونلرندن عزتلو احمد شکیب بك حاضر اولدیغی حالده بالاجتماع مأموریت مشار الیهانك فی ۱ مارت سنه ۳۱۹ تاریخلی ادعانامه سیله دائره یه تودیع اولنان درسعادت بدایت محکمه سی مستنطقلغی قرارنامه سی واوراق سائره ضبط کاتبلرندن صادق بکه قرائت ایتدیرلدی . قرارنامهٔ مذکورك خلاصهٔ مألی ارباب مفسدتدن اولدقلری ادعاسیله مظنون علیهم اولان مکتب حقوق شاهانه طلبه سندن اسکی شهرلی محمد علی تقی الدین ومکتب ملکیهٔ طبیه طلبه سندن مستان واسکی شهر محکمهٔ شرعیه کاتبی عزت علوی واسکیشهر مکتب رشدیه معلملرندن زبیر ومکتب طبیهٔ ملکیه طلبه سندن آستانه لی خالد ایله ازمیر دعوی وکیللرندن توفیق نوزاد وحافظ اسماعیل وگوردوس قضاسی قائمقامی اشرف وخارجیه کتبه سندن برهان وعبد الحق عدنان وعبد الحلیم ممدوح حقلرنده اجرا قلنان تحقیقات استنطاقیه نتیجه سنده بونلردن تقی الدین ومستان وعزت علوینك مذاکرات ومخابرات مفسدتکارانه ده بولندقلری بروسه مستنطقلغی حضورنده واقع ومضبوط اولان افاده لریله افادات اخیرهٔ استنطاقیه لری ونزدلرنده ظهور ایدن اوراق ومکاتیب مندرجاتندن نمایان اولدیغی گبی توفیق نوزاد وحافظ اسماعیل واشرفك دخی احوال مجونهٔ فسادیه یه جرأتلری مظنون علیهمدن تقی الدینك بروسه مستنطقلغی نزدنده مرقوملر حقلرنده وقوعبولان بیانات واخباراتی وتوفیق نوزادك احوال ماضیه سی دلالتی واشرفك نزدنده ایکی قطعه رسالهٔ بدخواهانه ظهور ایتمش اولمه سی مثللو احوالك انضمامی ودلائل وامارات سائره ایله آکلاشلمش وزبیرك دخی نزدنده تعبیرات لئیمانه یی حاوی بر مکتوب ظهور ایتمش اولمسنه گوره بونلردن تقی الدین ومستان وعزت وتوفیق نوزاد وحافظ اسماعیل واشرفك حرکتلری قانون جزانك اللی سکزنجی ماده سنه موافق جنایات وزبیرك حرکتی ده قانون مذکورك آلتمش آلتنجی ماده سی ذیلانك ایکنجی فقره سی موجبنجه جنحه درجه-سنده اولدیغی ومرقوملرك رفقاسندن اولدقلری ادعا اولنان عبد الحلیم ممدوحك

آوروپایه فرار ایله ارباب فساده التحاق جهتیله مقدما محكمهٔ جنایتده مؤبداً قلعه بند جزاسنه محكوم اولدیغی جملهٔ تحقیقاتدن اولوب آنك حقنده بشقه بر معامله اجراسنه محل گوریله مدیگی گبی برهانك دخی فراراً آوروپاده بولندیغی ضبطیه نظارت جلیله سنك اشعارندن مستبان اولمغله بونك ایچون قومیسیون مخصوصنجه معاملهٔ مقتضیه اجراسنه توسل قلنمق اوزره مذكرهٔ مخصوصه تسطیر قلندیغندن بر گونا حركت مفسدتكارانه ده بولندقلری حقنده دلیل واماره یه دسترسی اولنه میان خالد ایله عبد الحق عدنانك منع محاكمه‌لرینه قرار ویرلدیگنی حاویدر . ادعانامه‌نك نتیجهٔ مفادی مظنون علیهمدن زبیرك برلكده محاكمه سی اجرا اولنمق اوزره تقی الدین ومستان وعزت وتوفیق نوزاد واشرف وحافظ اسماعیلك اولو جهله جنایتله اتهاملری طلب وادعاسنی وما عداسی معاملات ایله منع محاكمه قرارینی اعتراضه محل اولمدیغی بیانی محتویدر . معاون مومی الیه ادعانامه مندرجاتنی تكرار وضبط كاتبی دخی بالجمله اوراقی هیئته تسلیم ایدرك اوطه‌دن چیقدقدن صوكره بلا فاصله مذاكره یه لدی الابتدار مظنون مرقوموندن تقی الدین ومستان وعزت وتوفیق نوزاد واشرف وحافظ اسماعیلك حركات فسادیه ده بولندقلری حقنده اوراق تحقیقیه ده محرر دلائل وامارات اتهاملرینه درجهٔ كفایه ده گورلمش وحركتلری ده قانون جزانك اللی سكزنجی ماده‌سی حكمنی مستلزم افعال جنائیه‌دن بولنمش اولدیغندن مستنطق طرفندن جنحه درجه‌سنده لزوم محاكمه سنه قرار ویرلمش اولان مظنون دیگر زبیرك برلكده جنایت محكمهٔ علیه‌سنده محاكمه‌لری اجراقلنمق اوزره مرقوموندن تقی الدین ومستان وعزت وتوفیق نوزاد واشرف وحافظ اسماعیلك اولو جهله جنایتله اتهاملرینه ومحكمهٔ مذكوره توقیفخانه سنه نقل وتسلیملری ضمننده مذكره تسطیرینه جرمك تعیین نوعی ودرجه‌سی نقطه‌سندن فی ١٨ ذی الحجه سنه ١٣٢٠ و ٤ مارت سنه ١٣١٩ تاریخنده اكثریت آرا ایله قرار ویریله‌رك ایجاب ایدن مذكره‌سی بالتسطیر اوراقیله برابر تبلیغ وتسییر قلندی .

فی ٢٢ ذی الحجه سنه ١٣٢٠ — فی ٨ مارت سنه ١٣١٩ .

بزم ایچون برهان خسران دیمك اولان یوقاریده کی کاغدلر اویله کندی کندینه چیقوب کلامشدی. چونکه بز زندان دلیکلرنده اونودلمش ایدك. مختلف محللردن بیك صعوبات ایله چکدیردیکمز بر چوق تلغرافلر ایشی بو درجه‌یه کتیره‌بیلمشدی. اوندن صوکره درت آی دها زندانده اونودلدق. او اثناده سویله دیکم قطعهٔ آتیه ورد زبانم اولمشدی:

قطعه

هر طرفدن قطع امید ایله ین بر آدمك
حسب حالی عرشه طوغری نالهٔ جانکاه اولور؛
مدعیسی پادشاه اولسه اگر بر کمسه نك؛
حاکمی روز جزاده حضرت الله اولور.

صوکره چولوق چوجوقلرمز معرفتیله ینه کشیده ایتدیرمش اولدیغمز آجی آجی تلغرافنامه‌لرك دورتشدیرمه‌سی سایه‌سنده یدنجی آیده صوك محاکمه‌یه چیقمغه موفق اولدق.

بونك نتیجه سنده بیلمم ندن بو کبی ایشلرده خلاف معتاد اوله‌رق حافظ اسماعیلك برائتنه وبنده اوراق مضره بولنمش اولمق اوزره برسنه محکومیتمه ونوزاد ایله دیکرلرینك ده اوچرسنه قلعه بند ایدلملرینه مجرد ییلدیزك تنسیبی اولمق اوزره حکم صادر اولدی. بوبابده کندم نه قدر معصوم ایسه‌م نوازدك ده اوقدر معصوم اولدیغنی بیلیرم. فقط نوزاد کندی حقوقنی کندی محافظه ایده‌جك ارباب اقتداردن اولدیغندن بن اونك مدافعه‌سنی اوزریمه آلمیوب یالکز کندی باشمه کتیریلان بلادن بحث ایده جکم. واقعاً بنده کی اوراقده آتیاً نشر ایده جکم کتابلرده هپسی کوریله جکی اوزره وکلا وقرنا کبی بعض اراذلك هجوینه دائر منظومه لرواردی. بونلر نه ایچون اوراق مضره اولسون؟.. اگر بونلر اوراق مضره‌دن اولمق اوزره عداید یلیورسه سلطان حمیده سوکنلر ایچون جزا قانوننامه سنه ذیل یاپیلیورده بوبابده نه ایچون یاپلمایوب خلق غافل آولانییور؟ فقط بن بیلیورمکه ییلدیزك بوحدتی داماد

محمود پاشا مرحومك آوروپایی تشریف ایتمزدن درت سنه اول بعض ملاطفات شاعرانه‌یی حاوی اوله‌رق فقیره یازدیغی مکتوبلرکه سائر اوراقله برابر اشقیا یه رحمت اوقوتدیران حکومت حمیدیه‌جه ضبط اولنمشدر . ایشته بونلر او حکمك صدورینه سببیت ویرمشدر. ضرری یوق... یالکز شونی بیلملی‌که انسان فلاکتلر ایچنده زندانلر درونده بولندیرلسه‌ده سودیکندن وازگچیریله میور . پاشا مرحو-منك وفات ایتدیکنی وجنازه‌سی پارسده قالدیغنی حبسخانه‌ده ایشتدیکم زمان سوق محبتله بر موقت کتابه‌سنك مزار اولمق اوزره مرحومك روح پاکنه شو قطعه‌یی هدیه ایتمشدم .

قطعه

قدرکی حیفا وطنده بیلمدي عبد الحمید ،
پك بیوك بر حقك اما ملتك اوستنده‌در .
اجنبیلر مرقد پاککله ایتسین افتخار ،
بورده‌سن یاتدقجه پارس جنتك اوستنده‌در .

واقعا حکومت بنم کافهٔ آثارمی، اشعارمی وحتی اوراق ذاتیه می ضبط ایتدی. فقط فکرمی ضبط ایده‌مدی. بلکه تازه تازه سویله مزه واوته دنبری ایمرندیکمز حالده بالاعتلا بالا پروازلق ایده‌مز ایکن بو صورتله بیلدیزلره قدر چقمامزه سببیت ویردی . اوح نه اعلا ایتدیلر . کله‌لم صدده ... محکومیتمز محرمه تصادف ایتدیکنده شو قطعه‌یی سویله‌مشدم :

قطعه

نسبت عادله یوق جرم وجزا بیننده ،
کربلایی گتیریر خاطره مظلوم اولوشم ؛
بندهٔ آل رسول اولدیغمك برهانی
یتشیر ماه محرمده شو محکوم اولوشم .

بو قطعه‌یی سویلدیکمك فرداسی کونی حبسخانۀ عمومینك مهترخانه قسمنه نقل اولندق. ایچری گیررکن بر کرمید پارچه سیله قاپوسنه شو بیتی یازمشدم :

بیت

خدا عالم که برحقسز ویرلمش حکمه قرباڭز
آچیل ای باب مهترخانه گلدك بزده مهماڭز !

بورانك اولدقچه باغچه‌سی فلان اولدیغندن اوبر طرف قدر صقلمیوردق ، چونکه بورایه جرائد محلیه‌نك دخولی ممنوع اولمدیغندن یلان یاکلش حوادثلرده آلییوردق . شوسطرلری یازارکن وقتیله سویله‌دیکم بر قطعه خاطرمه کلدی :

قطعه

شفره بزده غزته تجربه در مفتاحی ،
دقت ایت سوزلریمه جمله مباحثده اوقو ؛
بیلمك ایسترسك اگر صحتنی برشیئك
وقعه‌نك عکسنی اوراق حوادثده اوقو .

بو قطعه‌نك دلالتیله بزم غزته‌لرك یالانندن گرچگنی بر درجه‌یه قدر تمییز ایده بیلیوردق . اوصره‌ده ماکدونیا مسئله‌سی باش گوستردی. شوقطعه یی یازمشدم :

قطعه

پادشاهم بردرخته دوندی کیم کویا وطن
دائما بربالطه‌دن بر شاخی خالی قالمیور ؛
غم دگل اما بوملکك بویله الدن چیقمسی
گیت گیده ظلم ایتمکه ألده اهالی قالمیور .

ینه بوصره‌ده غزته ستونلرنده ماکدونیاده کی عسکر ایچون اعانه طوپلانمقده اولدیغنی گوردیگمده شوقطعه‌یی سویله مشدم :

قطعه

بر صورتله سندن اجنبیلر جزیه آلمقده
ویررسك پادشاهم بالطبع قورقو بلا سندن ؛
اوتا نمزسك اهالیدن اعانه جلب وجمعنده ،
نه فرقك قالدی بیلمم بردیلنجی کتخدا سندن .

بونلری بویله درج ایتمکدن مقصدم حکومتله حساب گوروب وقتندن اول بزه چکدیرمش اولدیغی جزانك آجیسنی محسوب ایتمك وکندی زعملرنجه اوراق مضره‌نه دیمك اولدیغنی اوکرتمکدر. اسکی زمانك یادگاری اولمق اوزره خاطرده قلان ایکی قطعه‌یی شورایه یازمغی مناسب گوریبورم :

قطعه

شهنشاه معظم حضرت عبدالحمید خانك
بو ملتجه وجودی باعث فوز ونجات اولدی .
کرید بعد الظفر الحاق ایدلدی ملك یونانه
ممالك سایهٔ شاهانه‌ده مستملکات اولدی .

قطعه

جهانده پادشاهم حیرت افزادر فتوحاتك
اهالینك ألندن ضبط اولنمش چفتلکاتك وار ؛
نه موطلو مملکت گیتدکجه آرتار فیض لطفکله
ممالکده سنك ملیون قدر مستملکاتك وار .

معلوم یا صوك قطعه‌ده‌کی ذکر اولنان مستملکات چفتلکات همایون اوله جق. عبدالحمید مملکتك محافظه سندن وازگچه‌لی بوگبی املاك ذاتیه یاپمق ایله مشغولدر. فقط قطعهٔ آتیه مظلوملرك ورد زبانی اولدقجه بونلرك ده‌حکمی یوقدر .

قطعه

نه غم گیتسه ممالك پادشاهم سن همان وار اول !
جهانگیری بشکطاشکله بر لشدیرده مختار اول ؛
فلاکت دیدگانك اویله طوتسونلرکه بورنکدن
یرك یوردك بیقاسون مملکتسز بر حکمدار اول .

بنم اعتقادمجه بر آزعزت نفسی اولان بر آدم ظلم گوردکجه دها زیاده سویله یور عادتا طاشیور ، شوعزت نفس کلمه‌سنی یازار ایکن خاطریمه بر قطعه گلدي . ایشته صیجاغی صیجاغنه یازییورم .

قطعه

بسمله دویمش اولان شیطانه گبی
قهر اولورسك هوت دیسه بر اجنبی ؛
پادشاهم اویله آلچاقسك که سن
عزت نفسك عرب عزت گبی .

بونلرك اسمی آکلدقجه پیلان ماصالی گبی بر سلسله تشکیل ایدییور . چونکه عرب عزت دیر دیمزده قلمك اوجنه شو قطعه گلدی :

قطعه

پادشاهم گور ویورسك چوقدن
چیقیور مسئله لر هیچ یوقدن ،

عرب عزت قولاووز اولدقجه
بورنوکی قورتاره مازسك ...دن .

شمدی ینه مهترخانه عالمنه رجعت ایده لم . بنم محکومیتم کندی قول وقرارلرنجه جنحه نوعندن اولدیغی ایچون بو حکومت مستبدهٔ ظالمه‌نك میدانده اولان ینه کندی قانونلری موجبنجه کفالت نقدیه ایله تخلیه ایدلمكلكم لازمگلیردی . اصولی دائره سنده استدعا ایتدم . گرك بونك وگرك تمیز استدعاسنك خرجنی مصرفنی کاملاً آلوب قید ایتدکدن صوکره او تخلیهٔ سبیل حکمنك بولتیقه متهملرینه شمولی اولمدیغی جوابنی ویردیلر . اوف ! بوظالملرك پادشاهلرندن طوت ده اڭ کوچکنه قدر ظلملرینی تعریف یولنده انسان تعبیر بوله مایجه جاتلایه‌جغی کلیور . مع مافیه نه دیمك ایسته دیگمك بیکده برینه آنجق ترجمانلق ایده بیله جك اولان شو قطعه‌یی یازمقدن بشقه تشفیٔ صدر ایده‌جك برسوز بوله مدم :

قطعه

بیلنلرله دکلدر پاشاهم بیلمه ینلربر
طریق اعتسافی بولجیلر رهزندن اوگرنسین ؛
مع التعظیم کلسین شمدی دیز چوکسین حضور کده ...
اصول ظلم وغدری انکزیسیون سندن اوکرنسین .

بوراده بعضلرینك خاطرینه گله بیلیرکه بهی عاجز اشرف سنك نه اهمیتك اوله بیلیرکه برشیده برشیٔ یوق ایکن حکومت بالالتزام نه ایچون سنی محکوم ایتسون ؟ بو دوغریدر . حتی بویله بر سؤال وارد اولسه قطعهٔ آتیه‌دن بشقه ویره‌جك جوابم یوقدر .

قطعه

هر جهتجه حالمزدن بللی استقبالمز
سوزلرمدن عصرك اجراآتنی ذم چیقماسین ؛

اهل وجدانك محيمی حبسه محکومیتی ؛
مقصد استقباله بر ناموسلی آدم چیقماسین .

وینه دینیله بیلیرکه بری اشرف سنك علیهکده حکمی ویرن محکمهٔ جنایت اولدیغی حالده پادشاهدن نه ایسته یورسك. بونك ایچون فقرهٔ آتیه أییجه گوزل بر جوابدر.

فقره

وقتیله بغدادك بر کوینده بر قوجه قارینك طـانه‌سنی قورت یمش ، قوجه قاری پادشاهك کوزلری کور اولسون دیه بار بار باغیروب انکسار ایدرمش . بونی طویانلردن بریسی اوتوز بش گونلك اوزاق اولان پادشاه ایله‌سنك طانه نك بیننده مناسبت نه در دییه قاریدن صورمش قاری جواباً اگر پادشاه عادل اوله یدی ؛ اویله بر صدر اعظم ، اوده اویله بر والی ، اوده اویله بر متصرف ، کذلك اوده اویله بر قائممقام ومدیر کوندریر : مدیر ده بزم کویك مختارینی اولدقجه محب عدل وحق بر آدم انتخاب وتعیین ایدوب اوده کویك صغرتماجنه گوزلجه تنبیه ایدر وبو سایه‌ده بنم طانه می قورد یمزدی دیمش .

عبدالحمید بحثی ایسه بام باشقه‌در . چونکه بعض ساده دلانك ظن ایتدیکی گبی اویله قفسده بر قوش اولمایوب ییلدیزده بر بایقوشدر . غداسی ده ارباب ذکادر . بونلر اربابنك معلومی اولدیغی جهتله تفصیلاتدن صرف نظر ایدوب آنجق بورایه شو قطعه یی یازدم :

قطعه

ای پادشاه عالم ! دشمنمیسك ذکایه ؟..
ارباب اقتداری کوردکمی صالدیررسك ؛
عصرکده قالدی ملت استادسز ، کتابسز ،
خوف ایلرم یقینده قرآنی قالدیررسك .

مآلی مستغنیٔ ایضاح اولان قطعهٔ آتیـه‌یی ده شوکتمآبه خطاباً شورایه درج ایتمه‌دن کچه میه جکم :

قطعه

کمال اربابنی محو ایتدك آلچاقلری تشدیردك ،
ترقی آرزو ایتدکجه ملت، رهزن اولدك سن ؛
بوزارسك بینی دامادك اولسه اوز کریمه کله
نیچون بیلمم که بویله هر کماله دشمن اولدك سن .

خلاصه عبدالحمید أییلری محو وافنا کوتولری لطف واحیا ایتمك ایچون یرادلمش بر مخلوقدر. بونك اثباتی پك قولایدر . خلافتك یاردمیله ملتك پاره‌سی وعسکری سایه سنده طوب تفنك ، قوت قدرت کندیسنده بولنمق حسبیله ایسته مش اولسه بر طاقم فناالقلری اورته‌دن وفنالری اطرافندن دفع ایده بیلیر . وا اسفا که اونك التزامی عکسنه در.چونکه طائفلرده . لیمنلرده ، مغنیسالرده ودها بر چوق محللرده آز زمان اول محو اولانلرله شاملرده . یمنلرده ، ارزنجانلرده ، مکه لرده وحتی بتلیس کبی ممالکك اوجرا محللرنده بیله محو ایدلمك اوزره بولنان قدرتلی ظن ایتدیکمز پك چوق ذواتی ظلم ومحو ایدرکن ذره قدر پروا ایتمدیکی حالده اسکی وزرا وکبرانك اوشاقلری قدر اهلیت وحیثیتلری اولمیان شمدیکی وزرا وقرنا ورؤسادن چکنمیه جکی درکاردر .

جمهور عقلانك قولنجه بزده کی فناالقلرك روحی عبدالحمیددر . حتی ملتده‌کی اخلاق بوزوقانی ده ناسك سلوك ملوکده بولنمسندن باشقه بر شیٔ دکلدر . بنم اعتقادمجه عبدالحمید شجرهٔ زقوم مظالمك کوکی اطرافنده کیلر دالی بو داغیدر . زواللی ملت ده بونلرك کویا بر دیلسز اوشاغیدر . ملت دیدمده وقتیله هپسنك اغزندن سویلدیکم شو قطعه خاطرمه کلدی :

قطعه

بزه زنجیر اسارت یاقیشمر زینت ایچون ،
وطنك محوینه زیرا که بتون دیش بیله‌رز ...

دگل اوراق حوادثده قرائت ایتمك
لوح محفوظده حربتی گورسك سیله‌رز .

بو مظلوم ملت دنیاده کی اك بدبخت اقوامدن ده بر نومرو آشاغی دوشدیگی حالده حسب الجهاله فرقنده اوله میوب حالا الله بترندن صاقلاسون دیرلر طورورلار. بیامم که الله دهانه یاپسین حال حاضر ملت قطعهٔ آتیه‌لر حکمنه ماصدق دکلیدر :

قطعه

نصل ضد اولماسین عالمده غربیونه شرقیون ؛
گونشدن هپسنی گویا که نورك ماه آلمشدر ؟
زراعت ، معرفت ، صنعت ، سعادت شمدی آنلرده
جهالت ، مسکنت ، ذلت . رزالت بزده قالمشدر .

قطعه

ثوب همت هیکل نفسیده در ،
دوندی صحن محشره روی زمین ؛
مظهر اولدی ان تموتو سرینه
اولمه‌دن اولدی شو ملت آفرین

انسان بو ملتی صاغلغنده اولمش گبی جانسز گوردکجه اولدکدن صوکره نصل دیریله‌جگنی دوشونوب قدرت الهیه‌نك عظمتنده حیران قالیور. ظاهر امت مرحومه دیمك اسکیدن اولمش دیمك اوله‌جق. شو سطرلری یازارکن خارج از صدد بر بیت خاطرمه گلمکله شورایه یازدم . فقط ناصل بر سوق طبیعی ایله یازدیغمی بن ده آکلایه مدم .

بیت

تربه فرض ایت، اوقو بر فاتحه اوچده اخلاص
اختیار مجاسنه دوندی بزم مجلس خاص .

بسبللی شو بیت وکلایی ده ملتدن عـد ایدرك وقتیله سویلدیگم شو قطعـه مناسبتیله خاطره گلمش اوله‌جق .

قطعه

ملته ارباب منصبدن بری اشّك دیسه
رد ایدلمز بویله بر سوز گرچه، اماجان صیقار .
اولسه ده ملت اشك ، اشّك دیبان بیلمزمی کیم
صدر اعظملرله والیلر بو ملتدن چیقار .

انسان زندانلرده گچیردیگی بر سنـه نك آجی خاطراتنی ذهننده طوپلانمش کورنجه نره سندن باشلایه جغنی شاشیروب قالیور وبالطبـع ترتیب طبیعی یه رعایت ایده میور . بونك ایچون ده کرام ناس عندنده معذور اولسه گرکدر .
گله لم صدده : حکومتك تعلیم وتشویقی أثری اوله رق اخلاق بوزوقلغندن، جهالتلرندن بحث ایتمکده اولدیغمز ملتی الله اصـلاح ویا امداد ایتسین دعاسیله بولندقلری موقع سفالت ومسکنتده ترك ایله آتیده‌کی قطعه لری یازه لم .

قطعه

قورقیور عصرکده ملت آه چکمکدن بیله
هر نه یابدکسه یاپوب دنیانی ایتدیردك سکوت ؛
بو ملر اوتسین سرای شوکتکده عن قریب ...
پادشاهم ! پرده دار اولسین قابوکده عنکبوت .

قطعه

جوامعده جماعت قالمامش خوف حکومتدن
مظالمله ممالك بر ییقیق محرابه دونمشدر ...

سرا پا صحنهٔ گلزار حریت خراب اولمش ،
منابع حمیت چشمهٔ بی آبه دونمشدر .

قطعه

بر سوری صانکه قویوندر ملت . . .
سورینك قوردی حمید ثانی ؛
نیجه جان یاقدی اوجاق سوندردی ،
دوزخه گیتمدی حالا جانی .

گله لم ینـه مهترخانه عالمنه ... ضبطیه توقیفخانه سنده بولندیغمز زمان اون سکز آی (اوطهٔ مخصوصه) دینیلان مزارلرده یاتیرلمش وجرمی مجهول اولدیغی گبی قیدی قیودی بولنه مامش اولان عربکیرلی دمیرجی مغردیچ وازمیردن گتیرلدکلری حالده سؤالسز جوابسز بر سنه دنبری یاتیریلان حافظ محمدلر ، سعیدلر وسوقاقده بر طاقم دف چالان استانبول چنکانه لری کلیر کن آغزندن « ایشته بر چنکانه آلای گلیور » سوزی چیقمش اولان طوب قپولی کمورجی مغر نامنـده بریسنك او سوزی گویا عسکر آلایلرینه تلمیح ایتمش اولمق اوزره تاقی ایدیله‌رك بش آی ، وآچ قالوب بر خدمت ایسته مك ایچـون رکاب شاهانه یه عرضحال ویرن اسکیلبلی طاهر نامنده غایت مظلوم بر زواللی خلاف عبودیت حرکت ایتدی دینیـله‌رك درت سنه وَیرده گورمش اولدیغی قرمزی بر بز پارچه‌سنده بر شیٔ واردر امیدیله بز پارچـه سنی باستونیله یو قارویه قالدرمش اولان منیاس نامنده بریسی دولت علیـه‌نك بایراغنی تقلید ایدییور دیه‌رك آلتی آی وَخطبه اوقورکن پادشاهك غازی عنوانی هر ناصلسه اونوتمش اولان بر خطیبك یدی آی وحمیـدیه آلایلری دیمش اولان بریسی دولتله آلای ایدییور دیـه ویریلان ژورنال اوزرینه اون اوچ آی وقیرپق بر قایغه ناصلسه بر صوبه بوروسی قویمش اولان قازغانجی حسن اغا نامنده بریسنك ادارهٔ مخصوصه واپورلرینه تقلیداً تحقیر ایدییور دیه‌رك اوچ بچق آی وقوتلی بر..... چکمش اولان اسکدارلی علی افندی نامنده بریسنك

دولتنك طوپلرینی تقلید ایدییور دینیله‌رك درت آی صورغوسز سؤالسز یاتیرلدقلرینی [بونلر بالکه حالا یاتیریلیور در] وبونلر کبی دها بر چوقلرینی بیلوب آجیمقده ایکن مهترخانه نك ترسانه قسمنده بتلیسلی کورد عثمان چاوش نامنده بریسنه تصادف ایتدك که نه ایچون اولدیغی کیمسه‌نك معلومی اولمدیغی حالده مجرد سلطان عبدالحمیدك بر آز دوره قویسوندن عبارت اولان بر سوزیله تمام اون ایکی سنه دنبری یاتمقـده اولدیغنی ایشتدیگمز زمان بزم آرقداش نوزاد حالنه شکر ایدرك بلا اختیار :

بیت

توبه ، ایتدمسه ده اول انکار ،
ای بنم یوق دیدیگم وارسك وار !

بیت موحدانه سنی اوقومشدر .

صورغوسز سؤالسز بویله اون ایکی سنه حبسده یاتمق هانکی دورده هانکی پادشاهك زماننده اولمشدر. واقعا کندی بویوك قارداشنی صوك نفسنه قدر یگرمی سکز ییل حبس ایدن بر وجدانسزدن بوندن باشقه بر شیٔ بکلنمز. بونلری ایکنجی کتابده تفصیلاتیله بیان ایده‌جگم جهتله بوراده اختصار ایدیله‌رك آتیده‌کی قطعه‌لرك یازلمه‌سیله اکتفا ایدلدی .

قطعه

اویارهر بندی هر بر فعلنه عبدالحمید خانك
جزا قانونی تطبیقه بر مظنون لازمسه ؛
یزیدك جرمی اوندن آز گلیر میزان محشرده
اودر ابلیسدن صوکره اگر .. لازمسه

قطعه

هر ایکی خونریزك عصرنده دوگولدی گرچه قان
قاپلادی یریر زمینی خون مظلوم وشهید ،

بونده اصرار ایلرم اللهه ده ویرسه م حساب
بر حمیده دنك اولور آنجق ایکی دانه یزید .
٦٢ ٣١

قطعه

براوغللق کبی ابلیس قبول ایتسه بیله
بنم اوغلم دییه‌من حضرت آدم قیزارر ...
رهگذارکده طوروب ... اوقور قوم یزید .
پادشاهم سنی گوردکجه جهنم قیزارر .

قطعه

وطندن یر ویردکجه اگر جائزسه غازیلك
جهانده پادشاهم غازیانك سرفرازیسك !
جلوسکدنبری چوق مملکت ، ملت فدا ایتدك
بو صورتله دگل برکره سن بیك کره غازیسك .

شو ظلملری تعداد ایدرکن اوچ درت سنه اول گچن بر وقعه‌یی خاطرلادم . آمریقالیمی آلمانیالیمی بریسی تشرین ثانیده قیامتك قوپاجغنی وبوکاده بر نجم گیسودارك کره‌یه چارپمسی سبب اوله جغنی سویله‌مشدی . او زمان شو قطعه‌یی یازمشدم . نه قدر موافق حال وزمان ایمش . چونکه حریفك یالانی یوق یاکلشی وارمش .

قطعه

قیامت نجم گیسودار ایله تشرین ثانیده
قوبارسه چوق دگلدر اولقدر دهشتلی برخیزدن ؛

ایشتمشدم بونی وقتیله بر ماهر منجمدن :
مقررمش خرابیسی بو ملكك چونكه ییلدیزدن .

بز مهترخانه نشین آه وأنین ایكن رومی اغستوسك اون طقوزی اولمشدی ـ غزته‌لرده شنلك كورولیتلری یازیلیوردی. اوانناده‌بن شو شرقی‌یی میرلدانیوردم.

شرقی

گللر قورویوب دیكنلك اولدی ،
شنلك بزه دلشكنلك اولدی ،
بیچاره وطن تورم ایتدی ؛
رایات ظفر كفنلك اولدی .

وینه او صره ده ایچمدن شو قطعه‌یی طوپارلیبوردم .

قطعه

تخته چیقدی بویله برگونده حمید بد خصال
هر طرفده قانه شرقك قاندیغی گوندر بو گون ؛
چاره‌سز آتش یاقوب كندی یاغیله قاوریلیر ...
ملتك نارستمله یاندیغی گوندر بو گون .

آشاغیـده گوریله جگی اوزره نه دن صوكره مصره گلوب ده ماجرای محبوسیتمی یازمغه باشلادیغم وقت نوبت تحریر بالاده‌كی قطعه‌یه گلدیگی بر زمانده ایدی‌كه بر ذاتله وقوعه كلن بر مصاحبه‌یی بو رایه نقل ایدییورم. اسمی لازم‌دگل بش التی سنه‌در مصرده بولنان صاحب‌كمال ودرویش نهاد بر ذاتله گوروشدم. وقتیله بر خوف وخلجـانك سوقیله هر بار كلاه گیمكدن خالی قالمیان باشمه او ذاتك ده بر قونیه كلاهی گیدیرمك كبی گذشته بر حركتی اولدیغنی بكاكمال صفوتله سویلشدی.

کندیسی استانبولده بولندیغی زمان هر نه‌دنسه بر آره‌لق باب ضبطیه ده توقیف واستنطاق اولندیغی صره‌ده استجواب نوبتی کندیسنك زلف یاره طوقونیر برشعرینه گلنجه گویا بو گبی اشعارك بن صاحب امتیازی ایدیشم گبی آنك مسئولیتنی بنم اوزریمه آتدیغنی وحتی کندیسنی یالانجی چیقارمامقلغم ایچون طرفمه تبلیغ حال ضمننده واسطه آره‌دیغنی وصوکره آکلادیغنــه گوره او شعرك بنم اولدیغنی تحقیقات قومیسیوننك وبالخاصـه ضبطیه مکتوبجیسنك یوتمدیغنی گچمش زمانه عائد بر حسبحال اولمق اوزره کمال اعتــدال دمله در میان ایتدیگی زمان سویلدیگم بر قطعه‌یی شورایه یازییورم .

قطعه

چالشسه بیك سنه بلبل گبی قارغه فصیح اولماز ،
بالونله آسمانه چیقسه بر آدم مسیح اولماز ،
مؤبددر سیلنمز نقش تأثیراتی وجدانك ،
برائت ایتسه ده مجرم درونی مستریح اولماز .

تحف بعض انسانلر نه قدر خود گامدر . کندی یالانجی چیقمامق وصیقنتی چکمه‌مك ایچون قارشیسنده کینك یالان سویلمه‌سنی وتهلکه‌لی نقطه‌ده بولنمسنی تجویز ایتمك دگل عادتا فتوا ویرمکدن چکنمز . او زمان اثنای مصاحبتــده بالمناسبه سویلدیگم مشهور بر فقره‌یی شورایه درج ایتمه‌دن گچمك بر مصاحبه‌نك یاریسنی تداخلده براقمق دیمك اوله‌جغی ایچون مجرد اکمال مصاحبه ضمننده ایشته شورایه یازییورم .

فقره

وقتیله آناطولی ولایتلرندن بریسنه ظلمـه‌دن بر بلالی والی گلیر . مملکتك اعیانندن ، قوداماتلرندن یاننه کمسه‌یی یاناشدیرماز .

والی یه چاتماق هوسنده بولنانلردن بر حاجی اغا عقلنجه بر تدبیر بولوب صورت اجراسنی خدمتجیسی محمدله بر وجه آتی قرار لاشدیرر .

— محمد بیلورسك یا ! یکی بر والی گلدی .

— بلی اغا

— شمدی هرکسدن اول کندیسیله بن دوست اولمق ایسترم .

— گوزل اولور اغا

— فقط سنکله بر مواضعه یاپاجغز .

آمان اغا مواضعه نه دیمك ؟ . .

— بیلیرسك یا ! مشهور فلان ذاتك قاتلی حکومتجه چوقدن آرانوب بولنه‌مامقده‌در .

— أوت اغا

— شمدی سن او آرانیلان قاتل اوله جقسك .

— آمان اغا بن قاتلمی‌یم ؟

— خایر دگلسك : فقط بن سنی اوقاتلمش گبی فرض ایدوب ، طوتوب گتیره‌دیگمی بیان ایده‌جکم ، بو صورتله والی‌یه چاته‌جغم ، صوکره‌ده نه یاپوب یاپوب سنی قورتاره‌جغم . بونلر اسکی والیلر زماننده هر زمان یاپدیغمز شیلردر .

— سن بیلیرسك اغا !

بوندن صوکره قالقوب ایکیسی برلکده پاشانك قوناغنه گیدرلر . وبالاده کی وجهله حرکت ایدرلر . واقعا والی بویله بر خدمتندن طولایی حاجی اغایه التفات ایدرسه‌ده أوده‌کی بازار چارشی‌یه اویمایوب قاتلك همان آصلمسنی امرایدر . درحال برجم غفیر اطرافنی آلوب محمدی آصمغه گوتوررلر . زوالی محمد یولده هم گیدر، هم آره‌صره دونوب ، دونوب آرقه‌سنه باقه‌رق افندیسندن شفاعت بکلر . تمام سیاستگاهه بر قاچ آدیم قالوبده محمد جکلك کمال تلاشله بردها آرقه‌سنه دونوب باقدیغنی گورن افندیسی همان محمدك یاننه یاقلاشوب وقولاغنه طوغرو اگیلوب « اوغلم محمد بش دقیقه‌لق زحمت ایچون بنی محجوب ایتمه » دیمش !

ینه صدده کله‌لم .

زار زور زمان گچیوردی . ۱۳۲۱ سنه‌سی جماذی‌الآخرینی بولمش ومدت محبوسیتك طقوز آینی گچیرمشدك . زمان ینه گچمکده . اولسون . بن شوراده بر آز استانبوللیلرله مشغول اوله جغم . استانبول مسلمانلرینك یهودیدن قورقاق اولدیغنی بو دفعه‌کی محبوسیتم زماننده ایی آکلادم . چونکه موسویلردن اولان بر ایکی دوستم برقاچ دفعه گلوب حال، خاطر صوردقلری حالده اسلاملردن اولان بر چوق دوستلرمدن بردانه‌سی بیله گلمدی . بناءً علیه شورایه وقتیله سویلدیگم بر قطعه‌یی یازمه‌یی مناسب گوردم :

قطعه

اولمه استانبوللی ایسترسه‌ك اگرشان وشرف ،
بیت آنی‌یی قبول ایت شاهد ثانی گبی .
آنلر اولماز داخل سلك جلیل عسکری
بش سنه مدت ایله محکوم اولان جانی گبی .

بو مقصدده هر نره‌دن اولورسه اولسون استانبوله گلوب قالمش اولانلرده داخلدر . واقعا بویله هیچ بوقدن ایش چیقاریلان بر زمان فترتده انسان خلقی معذور گورمك مروتندن دخی خالی قالمیور . چونکه ایشته نمونه اوله رق بیك رزالتدن بر رزالت دها . . . ایوبلی بیلمه‌م نه اوسته نامنده بریسی بر سیستمده بر قاچ چاقی یاپمش ؛ بوچاقیلری زهرلی دیه‌رك بریسنك ویرمش اولدیغی بر ژورنال اوزرینه ایوب اهالیسندن پالدیر کولدور قرق اللی، کشی حبس ایدلمشدی. بیلمه‌م شمدی یه قدر زواللیلرنه اولدیلر. یوقاریدنبری یازدیغم شیلرهپ قیودات رسمیه ایله ثابت اولان شیلر اولمغله برابر شمدی بریسی حیقسه‌ده مثلا اسگدار محکمه سنده بر لیلك واردر، اولیلك بر گیجه بشکطاش جهتنه گچیریله‌جك مناسب مقدار دینامیت حموله سیله بر باجاغنه اوفاق، قیرمزی بر قندیل ربط ایدیلوب اوچو روله‌جق تمام بیلدیزك اوستنده مطلوب بر نقطه‌یه گلنجه بر سمت مجهولدن اوروله‌جق بیلدیز آلت، اوست اوله‌جق دیه بر ژورنال ویرسه بونك معقول اولوب اولمدیغی اصلا

دوشونلمز . یالکز اویله برلیلك قوشونك ولوقنادلری قریق ، آیاقلری طوپال اولسون ، اسکدار محکمه سنده بولنمسی ، اسکدار خلقنك یاریسندن چوغنی نفیه گوندرمکه سبب کافی اولمغله برابر بعدما ییلدیز جوارنده بر قاچ لیلك مدافعه طابوری تشکیلانه همت ایتمکدن باشقه برشیٔ یاپیلماز. بونی مؤید اوله‌رق شوراجقده استطراداً وقعهٔ آتیه‌یی یازییورم .

بر قاچ سنه اول مصردن بریسی ییلدیزده کی بعض یاورلرك شکل وسیماسنه موافق ومشابه اوله‌رق یاپدیرلمش، غایت مصنع وقیمتدار ماسکه‌لر یوزلرنده اولدیغی حالده بر تقریبله فلان گون سرایه گیروب شوکتمآبه سوء قصد ایده‌جك بر قاچ فدائی اولدیغنی یازار؛ حریف بوقیوردیغی یالانك مناسبتسزلکندن ودها مناسبتلیسنی اویدیرمق ممکن ایکن عجله ایتدیکندن کندی کندینه جانی صیقلمقده اولدیغی بر زمانده علی العجله با تلغراف بشیوزلیرا احسان پادشاهی‌یه مظهر اولور .

اوته طرفده یوم معینده ییلدیز قپوسندن گیرن یاورلرك صورتلری طیرناقلرله یوقلانمق مسخره لغیله مشرف اولور . بونی ییلدیز خلقی انکار ایده‌من .

واقعا ساحل صدددن خیلی اوزا قلاشدکسه‌ده قارئین کرامك عفوینه مغروراً خاطره گلان بر وقعه‌یی دخی شورایه یازدقدن صوکره صدده رجوع ایده جکم.

مصرده فریاد نامیله‌بر غزته جیقار دیغی حالده سراب عفوه آلدانوب استانبوله گله‌رك مؤبد قلعه بندلك جزاسی شرفنه مظهریتله بکام بیورلمش اولان لطفی افندنده بر حریفی ترسانه‌ده گوردکجه آجییوب بو ذاتك کندی آیاغیله گلوب أشك جنتنه نصل گیردیکنه قیزوب طوروركن همان او ساعتده وعد عفوله بالاغفال آوروپادن استانبوله گتوریله‌رك اوچ سنه مدتله قلعه‌بندلکه محکوماً حبسخانهٔ عمومی‌یه ایپنی سورویه‌رك کلمش اولان شروانی زاده محمود طاهر بك نامنده بر چوجقله گوروشدم . بو حکومتك نه مال اولدیغی معلوم بولندیغی حالده‌نه جسارتله عودت ایتدیکنی صوردیغمده ژون ترکلکدن متقاعد اولان مراد بکی مثال گوستره‌رك « ارادهٔ سنیهٔ پادشاهي شرفریز سنوح وصدور بیورلدقدن صوکره » عفو عالی کلمه‌سنی بر حبل متین اولمق اوزره قبول ایتدیکنی واوکا استناداً قالقوب گلدیکنی بیچاره چوجق کمال صافیتله درمیان ایتدیکنده شوقطعه‌یی سویله‌مشدم.

قطعه

بر زمان ملت أل اوستونده طوناردی کندینی
دائمی صورتله بوندن صوکره قول آلتنده در...
عودت ایتمکله برابر برأبی خاط ایتمدی ؟
شمدی بچاره مراد بك قونطورول آلتندهدر .

محمود طاهر بکك عفو عالی‌به آلدانشنه قارشی‌ده شوقطعه‌یی سویله مشدم .

قطعه

دیپلوماتلر اوتانیر اویله یالان سویلیه من ،
حیله‌ده، خدعه‌ده جزویت قدماسی گیبدر ..
اعتماد ایلمه هر وعدی شه دورانك
ملته ویردیگی قانون اساسی گیبدر .

او وقت بالاده‌کی قطعه‌یی سویلدیکم حالده شمدی‌ده شویله برقطعه خاطرمه گلدی بونلرك بینی بیلمه‌م نصل توفیق ایتملی ؟

قطعه

معطلدر اوتوز ییلدنبری اما موقتدر ،
حکومت صانعه کیم لغو ایتدی مبعوثانی ، اعیانی ؛
اگر جاری دگلسه حکمی قانون اساسینك
مقدس، غیر مسؤل ایلیان کیمدر حمید خانی .

گله لم محمود طاهر بکك حبسخانه سرگذشتنه : مؤخراً ازمیرده ایشتدم‌که قاکلیجه‌لی مصطفی افندی اسمنده بریسی ـ اگر واقع ایسه سوق یأسله اوله جغنده شبهه یوقدر ـ حبسخانه‌ده گویا حبسدن چیقارسه‌م سلطان حمیدی شویله ایده‌جگم،

بویله ایده جکم دیمش . بو محمود طاهر بك دینیلان چوجق‌ده او زمان بن ده سکا معاونت ایدرم دیه سوز ویرمش . محبوسیندن‌ده بیلمه‌م کیم فهیم پاشا یه اخبار ؛ پاشاده عدلیه یه اشعار ایدرك بونلر یکیدن بالمحاکمه جزالری تمام طقوزر سنه یه چیقارلمش. ناصل شو اجراآت حسنه وفعلیات مستحسنه بکنیلیورمی؟نه دیرسکز؟

قارئینك نه دیه جکنی بیلمه‌م . فقط بن بو مقامده مصر عربلری گبی قوتلی بر (یا سلام) چکه‌رك صو صارم. بن بو قاکایجه‌لی مصطفی افندی‌یی‌ده حبسخانه‌دن طانییورم . بو زواللینك ایلك اوچ سنه لك محکومیتی‌ده گویا سلطان حمیده سوگمش‌اولمق اوزره فهیم پاشا طرفندن ایدیلان بر ژورنال‌اوزرینه وقوعبولمشدر. ذیل قانونده پادشاهه سوگنلرك جزاسی اوچ آیدن اوچ سنه یه قدر اولدیغی حالده بونك ایچون قنطارك صوك طوپنه قدر مانی مالنه اوچ سنه جزا ویرلمسی ژورنالك فهیم پاشا طرفندن ویرلمش اولمسنده‌کی تأثیر واهمیته مبنیدر .

اثوابجی باشینك ولدی اولان بو فهیم پاشانك کیم اولدیغنی أبی آکلاده بیلمك ایچون چوجقلغندنبری ناصل قوجاقلرده بیودیکنی وهنگام شبابتنی نه صورتله گچیردیگنی قارشدیرمیه جغم وکندینی قورتاردقدن صوکره ده نه قدر جان یاقمش، نه قدر اوجاق سوندرمش ، نه قدر هتك عرض ایتمش اولدیغنك بوراده ایستانتستقنی یاپمایه جغم ؛ أخیراً اوراق مضره تحریسی بهانه سیله گیردیگی ارباب ناموس خانه لرندن نه قدر حلیات ومجوهرات طراقله‌مش اولدیغنی ده ذکر ایتمیه‌جکم . آنجق عبدالحمیدك اخیراً تبدیل وراثت سلطنته تصدی ایتدیگی روایاتنی ایشتدیکم وقت سویلدیگم آتیده‌کی قطعه‌لردن اوچك بریسی بو ادبسز فهیمك ماهیتنی لایقیله میدان وضوحه وضع ایده جگندن شورایه اونلری یازمقله اکتفا ایده جکم .

قطعه

اویله بر خونکار ایله ملت بلایه دوشدی کیم
حشره دك قان دوکمگه ابلیسه قارشی وعدی وار ؛
شمدی ده قالقشدی تبدیل وراثت ایتمگه ،
ظلمی بیتمك بیلمیور ما بعدنك ما بعدی وار . . .

قطعه

فساد وفتنه ده ، اجرای انواع مظالمده
نظیرك دهره گلمز بر دها ملت امین اولسون ؛
حیات کائناته پادشاهم سن وداع ایت ده
ولی عهد ایتدیگك ایسترسه ابلیس لعین اولسون .

قطعه

دور و تسلیم ایتمك اوزره دشمنه باقیسنی
ملکه بر خیرالخلف بولمقلغه جهد ایتملی ؛
نامنی رحمتله یاد ایتدیرمك ایسترسه حمید
سود قرنداشی فهیمی بر ولی عهد ایتملی .

شو صوك قطعه‌یی یازدیغمز وقت عبد الحمیدك سود قارداشی فهیم اولمیوب باباسی عصمت بك اولدیغنی بریسی اخطار ایتدیگنده سودی بوزوق اولدقدن صوکره بابا سنك ده اوغلنك ده الله بلاسنی ویرسون دیمشدم .

شمدی شو فهیم آکلاشلدی یا ! گله‌لم « ایمانك شرطی دگل زمانك شرطی اوله‌رق اوچی طیشندن آلتیسی ایچندن یکیدن مظهر جزا اولان ایکی زواللی یه » واقعا بو بیچاره‌لره یوکلدیلان صوك آلتی سنه‌لك جزا قلعه بندلك جزاسی ایسه‌ده بونلرده امثال کثیره‌سی گبی ییللرجه بر قلعه یه گوندرلمیوب استانبولك حبسخانه‌سنده ویاخود آخرتك جمله قپوسی حکمنده اولان حبسخانه‌نك خسته خانه‌سنده اشخاص مضره‌دن عد ایله « کل مضر یقتل » قاعده‌سنه توفیقاً یا قصداً ویا آجلقدن أوله جکلرنده شبهه یوقدر . چونکه حبسخانه ده مجرد آجلقدن أولدیگنی بیلدیگم مؤبد قلعه بندلردن طوبجی ملازمی رضا نامنده بریسی بودوه قطارینك اوکنده دها گچنلرده آخرته گیدنلردندر . جانم حریف قلعه بندلکه محکوم ایچون بر قلعه یه گوندرمز سکزده استانبول حبسخانه‌سنده اولدیرسکز ؟

شو سطرلری یازارکن شویله بر بیت خاطرمه گلدی .

بیت

مکافاتی طیا قدر دردمندك ،
مجازاتی کورکدر قلعه بندك .

دها غریبی شورا سیدرکه بزم بیلدیکمز قلعه بندلك جزاسی .بولتیقه متهملرینك جنت اعلاسی اطلاقنه سزاوار اولان برقاچ قلعه‌ده مدت محکومیتنی اکمال ایتمکدر. بوبابده‌کی قاعده‌یی تغییر وتعدیل وتفسیر ایتمك شورای دولت ویا محکمهٔ تمییزه عائد بر وظیفه ایکن شمدیکی ضبطیه ناظری شفیق پاشا دینیلان ادبسز حریفك اجتهاد یله عمل اولنیور .

استانبولدن قلعه‌لره گوندریلان اکثریسی حقسز یره محکوم ایدلمش قلعه بندلرمزك وبالخاصه بونلردن أرمنی وطنداشلرمزك اعزامنه دائر اولان ضبطیه نظارتنك تحریرات رسمیه سنده ، قلعه بندلك جزاسنك حبس جزاسنه‌ده شمولی اولمسی جهتیله فلان وفلانك قلعه‌نك حبسخانه سنده اکمال مدت ایتدیرلمسی رسماً وصراحةً اشعار ایدیلیور . وبوصورتله‌ده قلعه حبسخانه لرنده بیکلرجه زواللیلر چورویوب محو اولیور . بویله مظلومین ایچون شمدیکی حالده بزده بر مرجع شکایت اولمدیغندن ؛ بر ضبطیه ناظرینك ویردیکی شویله بر امرك محکمهٔ استئنافی آنجق محکمهٔ کبری قالیور . وبر حریفك ادارهٔ کیفیه سیله ، درت دیوار ایچنده نیجه روحلر سونوب گیدییور !! والی الله المشتکی !

گله‌لم صدده : مدت محکومیت آزالدقجه انسانك روحی سودای حریتله دها زیاده چیرپینمغه باشلایور . تعبیر آخرله جان دها زیاده صیقلییور .

طشاردن گلوب گیدن یوق که بر آز درد دوکه سك . او اثنالرده سویلدیکم بر قطعه‌یی شوراجغه یازییورم .

قطعه

کیمه عرض ایلسه‌ك احوالی گوش ایتمز آثار چیقنه .
یائمده قالمدی انسانلرك بر فرقی مر کبدن ؛
بوکره جبر نقصان ایلدك چوق شیلر اوگرندك
شهادتنامه‌سز چیقدقسه‌ده زنجیرلی مکتبدن .

ینه او صره‌لرده حبسخانه باغچه‌سنده گزیندکجه قطعهٔ آتیه‌لری مرلدانیوردم

قطعه

مکتب غمده حسین گربلادن فیض آلوب
بیك فلاکت درسنی بردن بتیرمشلردنز ؛
ایتمیز اویله اولور اولمز بلادن اجتناب ،
بز مقام یوسفی گورمش گچیرمشلردنز .

قطعه

ممکن اولدقجه چالشدم محنتی ذوق ایتمگه
عمرمی دمله گچیردم غمله مشغول اولمادم .
حبس وتضییقك دخی انواعنی گوردمسه‌ده
حمد لله کندی وجدانمده مسؤل اولمادم .

حبسخانه ایچون الك بیوك خبر بشارت طیشاریده اعاظمك بر فلاکته اوغرا-
دیغنك ایشیدلمسیدر . بو جمله‌دن اوله‌رق بر گون عبد الحمیدك خسته لغی خبری
شیوع بولدی . علی العموم محبوسلرك وبالخاصه پولتیقه متهملرینك او اوجوق .
اوصوالغون چهره‌لرنده بردنبره بر بشه‌لك حاصل اولدیغنی گوردم .
بو بر نشانهٔ امید ، علائم ممنونیت ایدی . بالعکس بن ممنون اولمادم . چونکه

بويله بر سرگذشت يازمق تصوری بنده آرتق چوقدن حاصل اولمشدی . ناصل كه برسنه بن چكدم . برسنه ده يازوب قارشمده كنی ياقه مز سه مده جيزلاتمق ايستردم . بو اويونده عبد الحميد لا تشبيه سلطان محمود غزنوی ، بن ده فردوسیٔ طوسی مقلدی اوله جغز . آرتق تصوراتم قوه دن فعله چيقماقسزين شوكتمأبك اولمسنی هيچ ايسترمی يم ؟.. چونكه شو قطعه ايله آثار متصوره مك نشروتقديمنی تخيل ايدر طورووردم .

قطعه

پادشاهم تركجه برشهنامه انشاد ايلدم !
روح فردوسیٔ طوسی رهنما اولدی بكا ؛
گورما مشدر كيمسه اسلافكده بويله بر كتاب ،
ايشته بن يازدم قبول ايت يادگار اولسون سكا .

بن شاهمك اوصره ده وقوع وفاتنی تمنی ايتمـامكله برابر لاجرم برگون متوفی لطفی اغايه ملاقی اولمسی ده طبيعی برشیٔ اولديغنی بيلديكمدن احتياطاً شو قطعه يی ده اول زمان علی الفور سويلمشدم .

قطعه

پادشاهم اهل محشردن حيا ايتمز ميسك ؟
صاغلغكده هركسه سحر ايلدك جادو گبی ؛
كيمسه دن اوممـا صاقين بر فاتحه بعد الممات ،
چونكه قيرباچله آلناز فاتحه ويرگو گبی .

آيك بريسی دها آتلاتمش ، رجبی بولمشيدق . برگون آرقداش نوزاد شويله بر سؤال ايراد ايتدی .(غالبا رؤيا گورمش اوله جق) بزم ايچون نه ايسته يورلرديه شمدی بيلديزدن بر خبرگلمسه نه ديرسك ديدی . نوزادك نه درجه لرده خياليوندن

اولدیغنی بیلدیگمدن شو مناسبتسز سئوالی رد ایتمیوب یالکز بن صوکره جواب ویره جکم ، فقط سن نه دیرسك دیدم . جواباً « معلوم یا عفو » دیدی . دیدم که ما دام که تبعه دنز ؛ ما دام که نفوس دفترنده مقیدز : بوگون عفو ایتسه بیله . یارین ینه حبس ایده جك دگلمی؟ نوزاد او حالده سن نه دیردك ؟دیمه سی اوزرینه شو اشاغیده کی قطعه یی اوقور واویله ایستردم دیدم .

قطعه

نفرت ایتدم بعد ما عثمانلی نامی ایستهمم
یوقمی استکراهه حقم سویله الله عشقنه ؟
پادشاهم باشقه بر لطف ایستهمم سندن فقط
تابعیتدن بنی عفو ایله الله عشقنه .

بر گون ده نوزاد عبدالحمیدك اوفق قطعه ده بر رسمنی الده ایدرك علم سیما نقطهٔ نظرندن ، باقوب ، باقوب تدهش ایدر گبی طورلر گوستریبوردی . واقف احوال زمان اولانلردن بریسی دیدی که بو فوطوغراف ساخته اولوب عبدالحمیدك آلدیرلمش اصل تصویری یوقدر . سلطان الاذکیا افندمز فوطوغرافنی آلدیروبده آوروپا علم سیما عالملرینه دهشت بخش اولملق ایستهمز . چونکه کندیسنك تشکلات بنیویه سنك بالخاصه اقسام وجهیه سی صورت فوق العاده ده حریص سفك دما ومنهمك ظلم وجفا اولدیغی متفق علیه بولندیغندن ایل، عالمه قارشی مسخره اولملق ایچون شوکتمآب شمدی یه قدر بر رسمنی آلدیرمامشدر . بوندن صوکره ده آلدیرمق احتمالی یوقدر .

شو حالی طویدیغم زمان شویله بر قطعه سویلمشدم .

قطعه

عصرمزده گلستان عالمك بر بومیسك ؛
پادشاهان جهانك بزده اك مشئومیسك :

صورتك رؤياده دهشت بخش اولورکن ملته ،
بر عرب عزت گبی چنگانه نك محکومیسك .

براقشام حبسخانه رفقاسی دولتك امور مالیه سنده‌کی سوء استعمالاتی موضوع بحث ومقال ایتمشلردی . بر چوق فنالقلر ، اسرافلر صایلدقدن وهرکسك حمیتی نسبتنده جانی صیقلدقدن صوکره مجرای مقال گمرکاره انتقال ایدوب عرب عزتك دوش صداقتنه تحمیل ایدلمش اولان استانبول گمرکاری حمال باشیلغی خدمت مفتخره سنك یالانسز ومبالغه‌سز هر سنه کندی حصه‌سنه ١٦٠٠٠ لیرا واردات صافیه بر اقدده اولدیغی سویلندی . وکذلك سنوی آلتی ، یدی بیك لیرا حاصلاتی اولان ازمیر گمرکاری حمال باشیلغنك‌ده چوق زماندنبری باارادهٔ سنیه سر سجاده‌جی عزت آغایه احسان بیورلدیغی بحثه علاوه ایدلمکله برابر بو یکونلرك نه قدر سوء استعمالاتدن ترشح ایدرك بریکدیکی دخی اوزون اوزادی‌یه تدقیق ایدلدی . بن ده وقتیله بو بابده سویلمش اولدیغم بر قطعه‌یی زمین تحریر بولمش اولدم .

قطعه

ازمیره حمال باشی اولدیسه سر سجاده‌جی
آکلاشلدی کندیسی بر عبد ممتاز درسکا ؛
ایتدیکك جرم وگناهی یوینونه آلمق ایچون
پادشاهم اویله بیك حمال باشی آزدرسکا .

رمضانه اون بش گون قالمشدی . برگون قونوشورکن بك سودیکم احبادن کمال پاشا زاده سعید بکك یمنه سورولمه‌سی سببنی قولاغی دلیکارك بریسندن صور- مشدم . دیدی‌که : مشار الیه نفی دگل محو ایدلمك اوزره گوندرلمشدر . چونکه صنعاده هواسز بر قلعه بودرومنده محبوسدر . سبب تبعیدینه گلنجه : کندیسنك رفیق فلاکتی ضیاملانك دامادی عکالی عزت نامنده، عرب عزتك تحت تربیه‌سندن

چیقمش بر اوغلان ، مالیه‌ده ، منسوب اولدیغی قلمك ممیز ا کنه ترفیع ایدلمك اوزره عرب عزت طرفندن اطماع واغفال ایدیله‌رك اوغلانك زوجه سیله یعنی ضیاملانك کریمه سیله مشترکاً ویرمش اولدقلری ژورنالده بونلرك ولی عهد رشاد افندی حضرتلرینه مناسبتی اولدیغی سوسی ویرلمسندن عبارتدر .

بونی ایشیدنجه بهت وحیرت ایچنده قالدم . واولوقت سویلدیکم بر قطعه‌نك شورایه درجنی مناسب بولدم .

قطعه

تفرقه صالدك میان ملته شول رتبه‌کیم
آلت ایتمکده سنی اغراضه دوستك ، دشمنك ؛
بادشاهم ویرمه بیهوده خفیه آیلغی
حسبةً لله ملت هپ خفیه کدرسنك .

بویله بویله کونلر کچدی . رمضانك اونی اولدی . بزم برسنه محکومیت اون کونده فضله سیله اکمال اولندی . بوفضله ازمیرده یاتدیغمز داخل حساب ایدلمدیکی ایچوندر . شمدی بعضلری دیه بیلیرکه البته بر سنه‌یه محکوم مسك ، بر سنه یاته جقسك . شو حالده لافی نه‌یه اوزاتیورسك . خیر . اویله دکل . قاتللك ، اشقیالق ، خرسزلق ، ساخته کارلق وحتی بزده محاکمه‌سنك امثالی اولمیان رشوت کبی علی العموم جرائم عادیه‌نك ثلثان مدتنك عفوی مرعی الاجرا اولدیغی حالده نظر نافذ حکومتده پولتیقه تهمتیله فعل شنیع بیننده آیریلق . غیریلق اولمدیغندن بونلرك کونی کونه وعلی الخصوص پولتیقه متهملرینك بر چوق جاباسیله یاتیرلمق قواعد اخیرهٔ حمیدیه ایجابا- تندن اولدیغی آکلاتمق ایسته‌رم . ازجمله ایشته بن رمضانك اون برنجی کونی ینه ضبطیه توقیفخانه‌سنه طورنستان ایتدم . شو حالده اکمال مدتله سبیلم تخلیه اولونمایوب حبسخانه‌لرده بوبوا دکشدیرمش اولدم . واقعا ایلك کیجه ساعت آلتی اوروقه طقوزده ضبطیه ناظرینك حضورینه چیقارلدق . مأمور مخصوص ایله‌ینه آیدین ولایتنه اعاده اولنمقلغم اصوللری اقتضاسندن اولدیغی ناظر مشار الیه تفهیم ایتدی . اطاعتدن

بشقه چاره اولمدیغندن « امان افندم بو رمضانیده حبسخانه‌لرده گچیرمیه‌یم لطف ایدوب برآن اول گوندرکز » دیدم . یالانجی حریف بر قاچ گونه قدر گوندریرز دیدیگی حالده سوق اوراقنی آنجق اون بش گونده یازوب سوقیاته یوللایه‌بیلدی . فقط بزی گوندریبیورلرمی ؟ نه گزر . چونکه سوقیاتده پاره‌یوق دیه‌رك بایرام ایرتسی‌نه قالمقلغمز ضروری اولدیغی جوابنی ویرییورلر . نهایت بن غاردیان بیرام اغایه پك چوق رجا ایتدم ، اوده سوقیاته التجا ایتدی . مرتکب حریفلر کندی خرج راهمله قوینومده بیلان طاشیمق قبیلندن یانمه ترفیق ایدیله‌جك پولیسك خرج راهنی ویردیگم حالده سوق ایده جکلرینه سوز ویردیلر . بن ده ناچار پاره‌لری ویردم . فقط ینه گوندرمدیلر . بوکره‌ده ازمیره برقاچ دهاسور گون گیده جگندن بحث ایله اونلرکده خرج راهلرینی بنم ویرمکلگم شرط قوشولیوردی . فسبحان الله نه ظالم حکومت ، نه آلچاق مأمورلر ؟ اوجهته‌ده راضی اولدق واونلرکده خرج راهنی ویردك . فقط بوصوك حقارتدن پك زیاده جانم صیقلدی . حبسخانه کوشه سنده تنها محلره چکیلوب شو قطعه‌یی خیزلی خیزلی اوقومقله بر آز نفسم گنشله نیوردی .

قطعه

شمدیکی ناظر ضبطیه شفیق پاشانك
دیلی آغزنده یالان چانطه‌سنك مفتاحی ،
اوله‌جق عالم تاریخده بریوز قاره‌سی
. . مئی . . تنی . . دیکمك فلاحی

فرداسی گونی مأمور اولان پولیس ایله بز وسورگونلر بر قاییغـه طیقلدق ودکزه آچیلدق . اسکله اسکله ازمیره گیده‌جك قیچنده عثمانلی بیراغنی حامل بر واپور آره یوردق ، بوله مدق . هایدی ینه حبسخانه‌یه عودت ایتدك . شو حاللری گورن هانکی آدم بویله بر کتاب یازمقده حقلی اولماز . دها فرداسی گونی ینه گیدوب بر چوق اسکله‌لری دولاشدقدن صوکره الحمد لله گورجی قومپانیاسی

واپورلرندن بریسنه بینمگه موفق اولدق . اوچ گن صکره واپورمز چناق قلعه‌سنی گچرکن شو غزلی مرلدانیوردم

غزل

بر گونم آسوده گچمز آه وافغان ایتمدن ؛
بر گیجه‌م بولماز صباحی غمله ادمان ایتمدن .
هر فلاکت باش اورر بر کره باب لطفمه ،
بوش براقمام قدر نمجه بنده احسان ایتمدن .
پك دوشونمه‌م بر بلانك ذیلی ملحوظ اولسه‌ده
بر بلادن اوکجه تخلیص گریبان ایتمدن .
اولدیغیچون بر مسافردن زیاده حرمتم
گیت دیمه‌م هانکی مصیبت گلسه مهمان ایتمدن .
بر فلاکت سرگیسی اولدمکه اشرف سیرمه
گلدی بیك غم ، بیك کدر بر کره اعلان ایتمدن .

بو راده بزم دونانمادن بر ایکی پارچه‌نك طوسباغه گبی یاتمقده اولدیغنی گوروب وقتیله سویلدیکم شو قطعه خاطرمه گلدی .

قطعه

زرهلیلرده نه قازان وار نه کمور وار گویا
جمله‌سی ساحل دریاده جسد در بی روح ؛
قالقشردی ینه دعوی ایله استردادە
بزده‌کی تکنه‌لری گورسه ایدی حضرت نوح .

ینه بو صره ده وقتیله اداره مخصوصه‌نك سقاریه واپورینك قاره یه اوطورمه‌سی وقاپلان واپورینك ده قیچندن صویه طالمسی وشو ایکی وقوعاتك بر گونده

تصادف ایتمه‌ی اوزرینه سویلنمش اولدیغم بر قطعه‌یی خاطرله دم .

قطعه

اوطوروب قالدی سقاریه قاره‌ده ...
صویه قاپلان ده قیچندن طالدی ؛
ای سواران سفائن چالیشك !
بحری بر ایتمه‌مزه آز قالدی .

حاضر سوز بویله دکزله قاره آراسنده گزوب طورورکن حجاز دمیر یولنه عائد اوله‌رق وقتیله سویلدیکم بر قطعه‌یی ده شورایه درج ایتمدن گچه میه جکم .

قطعه

ایشی بیتدی دکزك سایهٔ خاقانیده
قره وابوری ده اویله بیتر ان شاء الله ؛
ملتك ثروت وسامانی او یوزدن چوغالوب
قره‌دن هپسی صله یه گیدر ان شاء الله .

دکز اوزونده فکر حریتك انبساطیله وقتیله سویلدیکم شو قطعه‌دخی تزیین خاطره ایدییوردی .

قطعه

امیدك کس جهاندن ، نالشکدن ایله استمداد ...
شکایاتی بلند ایت ، آسمانه قالدیروب باشك !
نشان طاشی بیقلسون شدت زلزال آهکله ،
بشیك واری طاشی طوپراغی صاللانسون بشکطاشك .

بوراده بعض اسکی خاطره‌لرله مشغول اولیوردم. ازمیردن بر آز زمان اول حقسز یره بتلیس وقسطمونی یه منفیاً گوندریلوب بیك بلا ایله مظهر عفو اولمش اولانلردن دوقتور ادهم وشکیب وآووقات حسن ومحمود أدیب بگلرله مولوی شیخی حضرت نوری وبونلرك سائر ارقداشلری واپورده خاطریمه گلدکجه او وقت سویلدیکم قطعه‌لری شوراده تکرار ایتمك لزومنی حس ایدییورم. تاکیلك اشرافندن اولان حسن بك ایچون:

قطعه

تاکیلکده یاورونك بیهوده قوپدی قوپروغی،
بویله جه صادق ایدی انغاریه نفیه کیتمدن.
سن حسن بگده اولان قورنازلغی سیر ایله کیم
مظهر عفو اولدی عمرنده قباحت ایتمدن.

بو زواللیلر پك بیهوده نفی ایدلدکلری ایچون ان شاءالله ایلروده بو بابده دها زیاده تفصیلات ویرمکلگم مقرردر.

بونلرك تبعیدی خصوصنده خدمه فریقی قریم تاتارلرندن شاکر پاشا نامنده ییلان گبی صوغوق بر حریفك دنائتی مسبوق اولدیغنی درخاطر ایتدکجه کندیسنك منزاقلی علم حالدن طوپلایوب «مسلمان نفر» نامیله نشر ایتدیگی بر رساله اوزرینه سویلدیکم قطعهٔ آتیه‌یی بر درلو اونوده میورم.

قطعه

منبع زهر دنائتمی دماغك، یوقسه
او مقسی یورگك شیطانه خدمتجیمیدر؟..
مسلمان کسوه‌سی آلتنده اوقالپاقلی نفر
ییقدیغك خانه‌لرك اوستنه نوبتجیمیدر؟

قطعه

سن سن اول هر گوردیگك آدمله ایتمه اختلاط
خانه‌انك بر قوری اسناد ایدوبده ییقماسین ؛
بوینكه طاققازدن أولجه اوقو كرات ایله
نسخه‌سی شیخنك ده اوراق مضره چیقماسین .

او ذواتدن بریسنه لطیفه اوله‌رق سویله‌دیگم قطعه‌در .

قطعه

ایدیلیر سیف سیاستله ریاست اجرا
حدینی بیلمیه‌نك دفتر عمری دورولور ؛
بوندن اعلامی اولور رسم مساوات حقوق ...
شمدی عارفلر ایچنده جهلاده سورولور .

گلمه‌لم صدده : عرفه گونی ازمیره واصل اوله‌رق واپوردن قوردونه چیقدق. احبادن بریسی پالطومك یقاسنده‌كی بر یامه‌یی گوستره‌رك لسان حال ایله بو قیافت نه‌در ؟ دیمك ایسته یوردی . بیت آتی‌یی سویلدم .

بیت

اسكی یوسكی یاما كندی أل ایشم ؛
مرحمتسز ! بالودمی گلیشم ؟..

او ذات ایشیمزدن صوردی قطعهٔ آتیه ایله جواب ویردم .

قطعه

چكدیگم جور وجفانك سیبندن صورمه
دیه كیم بادهوا منقبه دلالی بودر :

حبس ایله ، نفی ایله ، اشکنجه ایله عمری گچر
ایشته ترکیاده شاعر اولانك حالی بودر .

والحاصل مأمور اولان پولیس بزی حکومته تسلیم ایتدی . بوراده دخی بش آلتی ساعت دها بکلتدکدن صوکره لطفاً سبیلمزی تخلیه ایتدیلر . نه چاره که بنده‌کی اسکی حال بسبتون دگشمشدی. اسکی احبانك یاننه اویله سلمه السلام یاقلاشه‌میوردم . اك عادی قهوه خانه‌لرده بیله کندیمه بر موقع بوله میوردم . بن هر کسك یاننده محجوب ایدم . چونکه هیچ یوقدن محکوم ایدلدم . اسکی احبادن ده بر ایکی دانه تمیزسود اُمش اولانلر مستثنا اولمق اوزره سائرلری بندن یان یان قاچییوردی . بن آرتق هیچ بر طرفه چیقماز اولمشدم . قره طاشده بر قهوه‌یه ، قهوه‌دن اوه گیدر گلیر ، عزلتنشین بر آدم اولمش، قالمشدم .

بر ایکی آی گچدکدن صوکره ازمیر سوقاقلری‌ده طار گلمگه باشلادی. چونکه هیچ بر قباحتسز بر سنه محکوم اولوشم عائله‌مك یاننده ده بنی محجوب ایدییوردی. هر کس، هر شیٔ لسان حال ایله بکا: وای آبدال حریف وای دیر گبی گلیوردی .

ایشك اك فناجهتی بن بوندن صوکره هر غرضکارك بازیچهٔ آمالی اوله بیلمکه دها زیاده مستعد ایدم . چونکه هر کیمك طرفندن کیملرك جانی یاقیلمق ایسته نلسه قورونك یاننده یاشك قولای یانه‌جغنی بیلنلر ایچون بزم گبی قوری بر سابقه‌لینك اسمی گوزل بر سرمایه اوله‌بیله جگنی حبسخانه‌لرده امثالی دلالتیله اوگرنمشدم .

شوراده بر سؤال وارد اوله بیلیرکه کندی حالنده طوران بر آدمه کیمسه طوقونمـاز، واقعا کندی باشی بلایه اوغرامیان آدم بونی بوبله صانیر . ییلدیزدن گلن قضا ، بلا ایسه گلیورم دیه اولجه اعلان ایتمیور . چونکه بن نه یاپمشدمده اسکی گچیردیگم بلایه گرفتار اولمشدم ؟ اسکیشهردن چیقدیغی گبی بوکره‌ده بروسه‌دن حتی بغداددن بر تقی دها چیقمیه جغنی بنی کیم تأمین ایده بیلیر؟ شورا ده بر فقره خاطرمه گلمکله یازییورم .

فقره

چنگل اوغلی طاهر پاشا آیدین والیسی ایکن بر گون شمـدیکی مکتوبجیلر

مقامنده اولان دیوان افندیسنی حکومت قوناغنك قپوسنه آصمش . مصلوبی گورن نائب افندی دها بر شیٔ صورمقسزین باشادیمش که : حاکم افندی بو اقشام دیوان افندیسنی رؤیاده گوردم بو آدمدن ایلروده بکا بر فنالق گله بیلمك اوزره رؤیامی تعبیر ایتدیگمدن آصدم. حاکم افندی کرامت بیورلمش افندم دییه رك جواب ویردیگی حالده او گیجه‌دن اعتباراً پیلی پیرتی‌یی طوپلایوب صولوغی استانبولده آلیر . بونی گورن شیخ الاسلام بویله نابهنگام عودتك سببنی صوردقده حاکم : دیوان افندیسی مسئله‌سنی حکایه ایدر . شیخ الاسلام اونك آصلمسندن سکا نه اولییور دیمه‌سی اوزرینه امان افندم رؤیایی گورنده یوران ده والی باشادر . یارین اقشام بنم ایچون ده اویله بر رؤیا گورووپرسه ناصل اولوردیمش .

بو فقره ایله بزم ایش بیننده بر آز آچیقلق وارسه اوده بزم رؤیایی تقی نامنده بر حریف گوردیگی حالده یورمق وظیفه‌سی حکومتکدر .

خلاصه بویله امنیتسز بر زمانده بوراده قالوب‌ده وقتیله سویلمش اولدیغم :

قطعه

وطنك حال غریبانه سنه باقدقچه
گریهٔ خون حمیتله گوزم طولدی بنم .
گونده بیك درلو مظالم اوله‌رق مسموعم
حافظه‌م خانهٔ جلاده شبیه اولدی بنم .

دییوب طور مقدنسه :

قطعه

ای وطن ویر الیکی برصیقه‌یم !
المز دن گیدییورسك آدیو . . .
چشم شفقت ایله باقدقچه سکا
بني محزون ایدییورسك آدیو .

دیه‌رك اختیار غربت ایتمگی خیرلی بولیوردم . زمین وزمانه مناسب اوله‌رق سویلدیگم بر قطعه‌یی‌ده ایشته بورایه یازدم .

قطعه

سبب واردر وطندن اختیاری کیمسه دور اولمسز
بونی هرکس بیلیر حبّ وطن گرچه مقدسدر .
نوله بر حبّ غربت حاصل اولسه بالعکس بزده
وطنده اهل ناموسك اقامتگاهی محبسدر .

أوت ! ترك دار ودیار ایتملی . فقط نره‌یه گیتملی ! دیه دوشونورکن وقتیله سویلمش اولدیغم بر قطعه‌نك دلالتیله مصرالقاهره خاطرمه گلدی .

قطعه

وقت فرصت گوزه‌در شاه جهان .
طوتار ألبته ألندن قاچانی ؛
ینه صاحب اولور ان شاء الله . . .
مصرك قالدی ألنده قوچانی !..

اصل مقصد ایسه قطعهٔ آتیه حکمنه ماصدق دوشمکدر .

قطعه

بویله برعادی سیاحتدن مجرد مقصدم
باصدیغم طوپرا قده عثمانلی ، عجم ، روس اولماسین ؛
ایسترم کیم اویله برحریت آلمش مملکت . . .
اولمانجه آدمك بر جرمی محبوس اولماسین .

ایشته بوملاحظه اوزرینه بیك اوچیوز اون طقوز سنهٔ رومیه‌سی اغستوسنك دردنجی گونی ازمیردن حرکتله مصره گلدم وشو کتابی یوم ولادت پادشاهیده

چیقارمق اوزره آتیده‌کی قطعه‌یی سویلدم .

واقع اولان تأخردن طولانی قطعه‌نك هدر اولمسنه گوكل راضی اولمدیغندن برنجی کتابك صوك قطعه‌سی اولمق اوزره شورایه درج ایتدم .

قطعه

یوق نزاهت بیلیرز شیوهٔ گفتارنده
اولسون اوراق حوادثده بو یولده دلال ؛
روز منحوس ولادتده اولوب کور قندیل ،
أمّ دنیاده عربلرله باصلدی دجال !

برنجی کتابك صوکی

ذیل

شمدی شو کتابی اوقویوب ، یاخود اوقوتدیروب بزم حقمزده غیاباً دخی بر حکم ویر دیره‌جك اولان عبد الحمیدك مدافعه‌سی ده قطعهٔ آتیه اوله جقدر .

قطعه

زمانده اولان هربر فنالقدن خبر دارم ،
وطن شطرنجه دوندی بن دخی برشاه منحوسم ؛
اهالی‌یی عجمی حبس ونفی ایتمکله ذوق آلسه‌م :
جلوسمدنبری ییلدیزده زیرا بن‌ده محبوسم ! . .

تحقیق وتدقیق ایتمکسزین باارادهٔ سنیه حکم غیابی ویرمکه حاضر اولان مأمورلر ایسه قطعهٔ آتیه حکمنه ماصدق بر طاقم آلچاقلردر .

قطعه

هربری حالنجه اجرای مظالم ایتمه‌ده ،
گورسه بر مأموری انسان بر شقی ظن ایله‌یور .
ایلمه بیهوده أی بیچاره فریاد وفغان !
آه مظلومی حکومت موسقی ظن ایله‌یور !

باب عالیده وکلا یزدیه قورولانلر ایسه دها رذیلدر. اوراسی‌ده نظرمده تجسم یدنجه شو قطعه‌یی یازدم :

قطعه

قلوب اصدقا یاندقجه نار ظلمله دائم
گلستان أکابر آه مظلومین ایله صولسون !
باروت یاغدیر بش اون کون یا الهی باب عالی‌یه
عقیبنده بر آزده یاغدیر آتش هپسی محو اولسون ! . .

دییوب کسمشدم . او آرالق یانمه سودکارمدن محترم برذات گلدی . « سزك کتابك موضوعنه نظراً باب عالیدن زیاده باب سرعسکری سزاوار نفرین اولدیغی حالده اورایی بوش براقمانکز موافق انصاف دگلدر. » دیمسی اوزرینه حکومتك ضبط ایتدیکی آثار عاجزانه‌مدن خاطرمده قاله بیلنلرینی قید ایتدیکم مجموعهٔ پریشانه مراجعت ایتدم . سایهٔ شاهانه‌ده امرا وضابطان عسکریه همان نفرلر قدر چوغالدیغی حالده هرنه دنسه بونلردن نظر دقتی جلب ایتمش اولان فریقانك اخیراً برنجی وایکنجیلکه تفریقنده سویلدیکم قطعهٔ آتیه او بوشلغی طولدیرر ظنیله مجرد اوذاتك خاطریچون بورایه یازدم .

قطعه

ایتدیلر ایتدکجه آلچاقلر دنائتده ثبات ،
قوللرندن صرمه‌یی هربر مشیرك یولملی ؛

بر فریقك بویله تفریقنده‌کی معنا نه در ؟
یوزباشی یوز ، بیك باشی بیك پارچه اولسون اوللی ! . .

او ذات شریف جهت ملکیه‌یه عائد اولان قطعـهٔ آتیه‌نك ده بورایه درجنی متاسب گورمسیله یازدم .

قطعه

بر بیوك آلچاق اولور رتبهٔ بالایه قدر
آدمك پایه‌سی آرتدقجه حجابی آزالیر !
بویله بالاده بیتنجه درجات ناموس
وار قیاس ایله گروه وزراده نه قالیر ؟

بوندن صکره آتیده‌کی قطعه‌لری‌ده یازوب ذیله‌ده ختام ویردم .

قطعه

سرکاره گچنلر اولدیغیچون خائن ملت
درخت ملعنت هر جانبه بر سایه صالمشدر .
بوزولمشدر اساسندن دوزلمز گلسه‌ده مهدی
بو ملکك امر اصلاحی جناب حقه قالمشدر .

قطعه

حمیدك تاج وتختی نار ومار اولسون دیه ملت ،
نصل آل قالدیروب ایتمز دعا درگاه مولایه ؛
اسیر اولدی وطن یاشمقلی بر دختر گبی گویا
شه عالم صاچندن طوتدی تسلیم ایتدی اعدا یه .

تم

Esref
Deccal

3 1761 07130577 5

DR
568
.8
E8